

Jabra Evolve 65e



Jabra GN
.....

Návod k použití

© 2019 GN Audio A /S. Všechna práva vyhrazena. Jabra® je ochranná známka společnosti GN Audio A/S. Slovní ochranná známka a loga Bluetooth® jsou zapsané ochranné známky společnosti Bluetooth SIG, Inc. a jakékoliv použití těchto známek společností GN Audio A/S je umožněno na základě licence.

VYROBENO V ČÍNĚ
MODEL: HSC090W/END040W



Prohlášení o shodě je k dispozici na
www.jabra.com/doc

1. Vítejte	5
2. Přehled modelu Jabra Evolve 65e	6
2.1 Dodávané příslušenství	
3. Způsob nošení.....	7
3.1 Jak zajistit správné nasazení	
3.2 Upevnění ušních ramének (EarWings)	
3.3 Použití magnetických peckových sluchátek	
4. Nabíjení.....	11
5. Význam kontrolních světel.....	12
6. Způsob připojení.....	13
6.1 Napájení zap/vyp	
6.2 Připojení k počítači (adaptér Bluetooth)	
6.3 Párování s chytrým telefonem	
7. Způsob použití	16
7.1 Volání a hudba	
7.2 Příposlech	
7.3 Siri nebo Google Assistant	
7.4 Vyřizování více hovorů	
7.5 Indikátor hovoru	
7.6 Upozornění vibracemi	
7.7 Hlasové pokyny	
7.8 Postup resetování	
7.9 Aktualizace firmwaru	

8. Aplikace Jabra Sound+	26
9. Jabra Direct.....	27
10. Podpora.....	28
10.1 Časté dotazy	
10.2 Jak pečovat o svá pecková sluchátka	
10.3 Náhradní příslušenství	
10.4 Použití náhradního adaptéru Bluetooth (Jabra Link 370)	

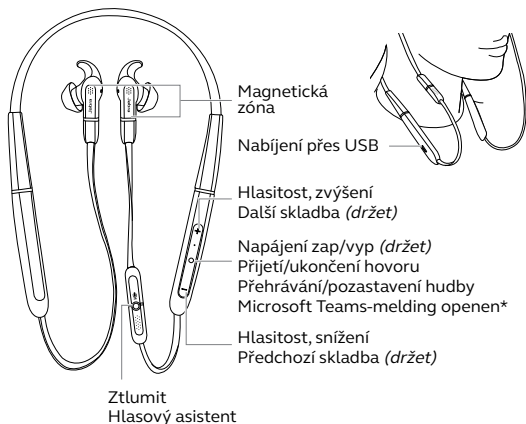
1. Vítejte

Děkujeme vám za používání výrobku Jabra Evolve 65e. Doufáme, že s ním budete spokojeni!

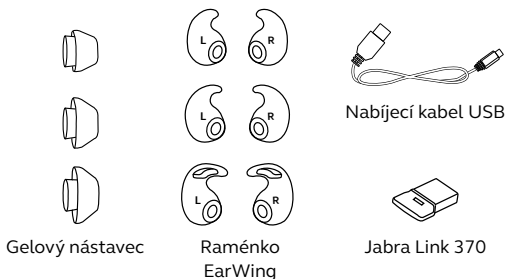
Funkce Jabra Evolve 65e

- Technologie mikrofonu certifikovaná pro platformu UC
- Vestavěný indikátor hovorů (Busylight) k zabránění vyrušování kolegy
- Napájecí baterie zajišťuje výdrž po celý den (až 8 hodin při nabíjení 2 hodiny)
- Možnost duálního připojení ke dvěma zařízeními Bluetooth, což umožňuje přijímat hovory a poslouchat hudbu ze stejných peckových sluchátek
- Bezdrátový dosah pro skutečnou mobilitu do 30 metrů
- Díky vibračnímu upozornění na volání nikdy nezmeškáte hovor.
- Příposlech (s hudbou): Dotykem tlačítka můžete slyšet i rozhovory kolem sebe

2. Přehled modelu Jabra Evolve 65e



2.1 Dodávané příslušenství

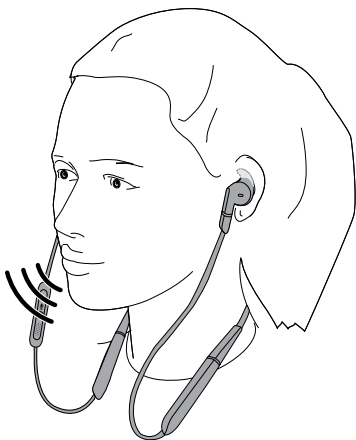


*Vyžaduje variantu podporující Microsoft Teams

3. Způsob nošení

Model Jabra Evolve 65e je určen k nošení kolem krku.

Pro optimální zážitek z hovoru mikrofon umístěte co nejbližší k ústům.



3.1 Jak zajistit správné nasazení

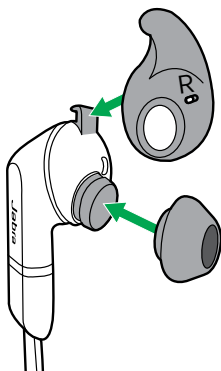
Pecková sluchátka se dodávají se třemi velikostmi gelových nástavců a ramének EarWing: malé, střední a velké.



Velmi doporučujeme vyzkoušet kombinace různých velikostí gelových nástavců a ramének EarWing a najít nejlepší tu kombinaci pro vaše ucho. Správné uchycení musí být těsné, se zřetelným útlumem hluku na pozadí.

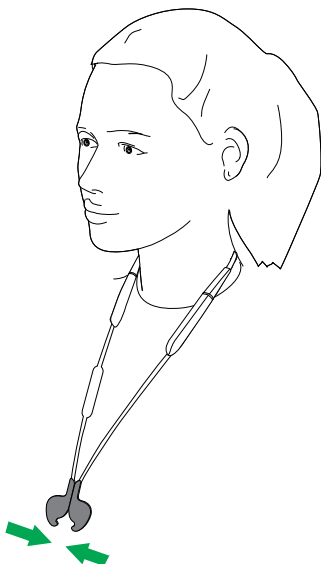
3.2 Upevnění ušních ramének (EarWings)

Mají-li se správně upevnit raménka EarWing, je nutné zarážku na raménku zarovnat (dle ilustrace) s hřebenem na sluchátku a raménko EarWing natáhnout přes sluchátko. Při správném nasazení dokonale zapadne do drážky.



3.3 Použití magnetických peckových sluchátek

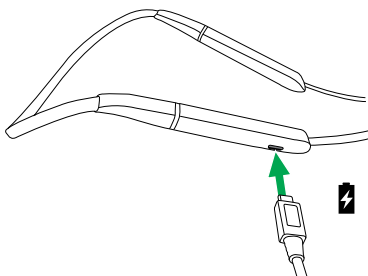
Pecková sluchátka jsou magnetická a propojené pro pohodlnou správu kabelů a napájení. Po vzájemném propojení sluchátek se pozastaví hudba nebo se ukončí hovor. Více informací viz část 6.1.



4. Nabíjení

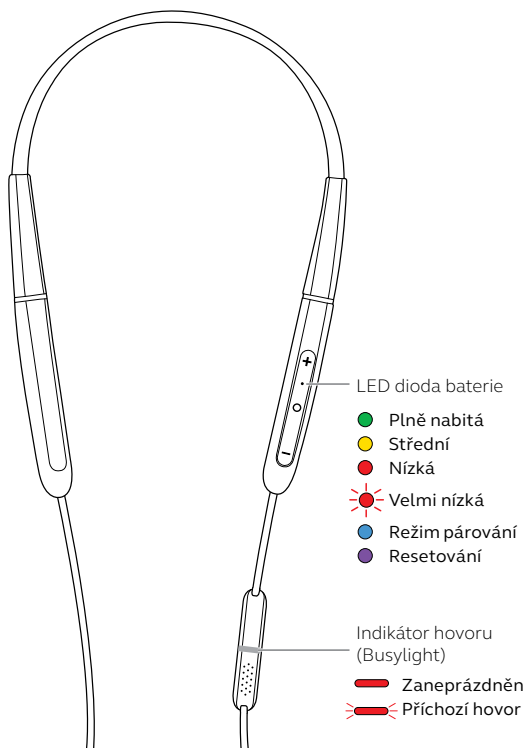
Pecková sluchátka se nabíjí po připojení nabíjecího kabelu USB k portu nabíjení USB na oblouku na krk. Pecková sluchátka se doporučuje nabíjet pomocí dodaného nabíjecího kabelu Jabra, lze je však nabíjet i pomocí nabíječky mobilního telefonu.

Pecková sluchátka se zcela nabíjí asi za 2 hodiny.



Poznámka: Před nabíjením peckových sluchátek musí být nabíjecí port USB vždy čistý a suchý. Pecková sluchátka doporučujeme nabíjet alespoň jednou za měsíc.

5. Význam kontrolních světél



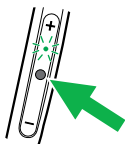
6. Způsob připojení

6.1 Napájení zap/vyp

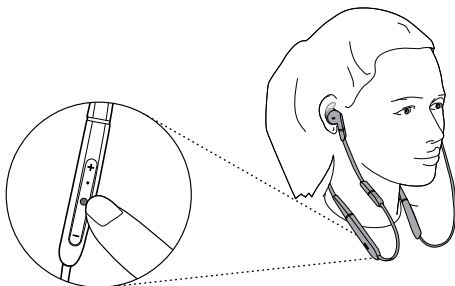
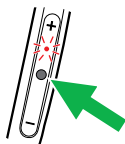
Zapnutí: Stiskněte a (1 sekundy) přidržte **multifunkční** tlačítko LED dioda bude blikat zeleně a oblouk na krk bude vibrovat.

Vypnutí: Stiskněte a (3 sekundy) přidržte **multifunkční** tlačítko LED dioda bude blikat červeně a oblouk za hlavu bude vibrovat.

Zap

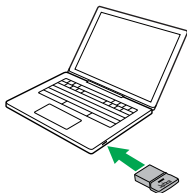


Vyp

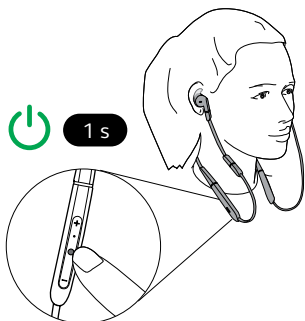


6.2 Připojení k počítači (adaptér Bluetooth)

1. Adaptér Bluetooth (Jabra Link 370) připojte k počítači.

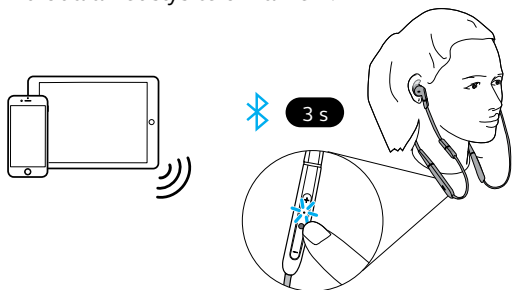


2. Stiskem a přidržením **multifunkčního** tlačítka (1 sekundu) zapnete pecková sluchátka. Pecková sluchátka a Bluetooth adaptér jsou předběžně spárovány a automaticky se připojí. Možná bude nutné v nastavení zvuku vašeho operačního systému jako zvukové zařízení vybrat Jabra Link 370.



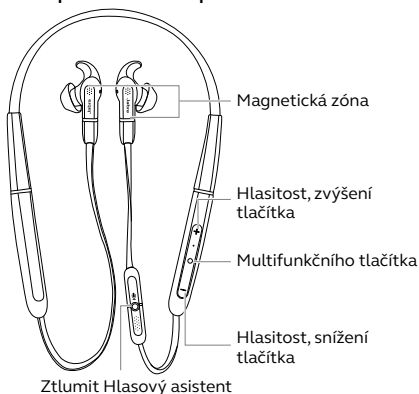
6.3 Párování s chytrým telefonem

1. Zkontrolujte vypnutí peckových sluchátek a poté stiskněte a (3 sekundy) přidržíte **multifunkční** tlačítko, dokud v peckových sluchátkách nezačne modře blikat LED dioda a neuslyšíte oznámení.



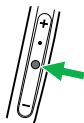
2. Pecková sluchátka mějte nasazenou a při párování postupujte podle hlasových pokynů.

7. Způsob použití

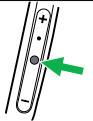
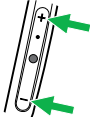
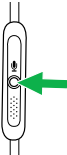


7.1 Volání a hudba

Volání a hudba



Zapnutí napájení	Stiskněte a (1 sekundy) přidržte multifunkční tlačítko
Vypnuto	Stiskněte a (3 sekundy) přidržte multifunkční tlačítko
Přehrávání/pozastavení hudby	Zapíná se přidržením multifunkčního tlačítka (1 sekundu) (pouze chytré telefony)
Přijetí/ukončení hovoru	Stiskněte multifunkční tlačítko
Odmítnutí volání	Poklepejte na multifunkční tlačítko

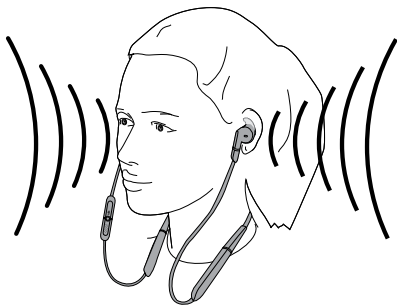
	Microsoft Teams-melding openen*	Stiskněte multifunkční tlačítko
	Přijmout/ukončit hovor nebo přehrát/pozastavit hudbu	Oddělte/spojte magnetická pecková sluchátka
	Nastavení hlasitosti	Pokud právě nevoláte nebo neposloucháte hudbu, stiskněte tlačítko Hlasitost, zvýšení (Volume up) nebo Hlasitost, snížení (Volume down)
	Další skladba	Stiskněte a (1 sekundu) přidržte tlačítko Hlasitost, zvýšení (Volume up) (pouze chytré telefony)
	Předchozí skladba	Stiskněte a (1 sekundu) přidržte tlačítko Hlasitost, zvýšení (Volume up) (pouze chytré telefony)
	Stav baterie	Pokud právě nevoláte nebo neposloucháte hudbu, stiskněte tlačítko Hlasitost, zvýšení (Volume up) nebo Hlasitost, snížení (Volume down)
	Indikátor hovoru svítí/nesvítí	Současně stiskněte tlačítka Hlasitost, zvýšení (Volume up) a Hlasitost, snížení (Volume down)
	Siri nebo Google Assistant	Pokud hovor neprobíhá, stiskněte tlačítko Ztlumit/Hlas (Mute/Voice)
	Ztlumit/zrušit ztlumení mikrofonu	Během hovoru stiskněte tlačítko Ztlumit/Hlas (Mute/Voice)

*Vyžaduje variantu podporující Microsoft Teams

7.2 Příposlech

Funkce příposlechu umožňuje naslouchat okolí bez nutnosti sejmout pečková sluchátka. Hudba se neztlumí.

K zapnutí a vypnutí funkce HearThrough (příposlech s hudbou) lze použít aplikaci Sound+ (chytrý telefon) nebo Jabra Direct (počítač).

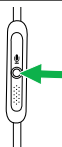


7.3 Siri nebo Google Assistant

Hlasové příkazy telefonu umožňují hovořit s hlasovým asistentem Siri nebo Google Assistant na chytrém telefonu pomocí pekových sluchátek.

Další informace o používání aplikace Siri nebo Google Assistant naleznete v uživatelské příručce k chytrému telefonu.

Hlasové příkazy telefonu

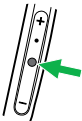


Aktivujte službu Siri nebo Google Assistant (v závislosti na telefonu)

Pokud hovor neprobíhá, stiskněte tlačítko **Ztlumit/Hlas (Mute/Voice)**

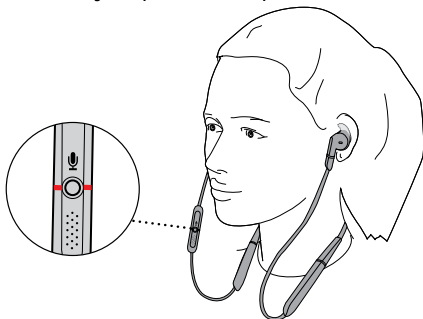
7.4 Vyřizování více hovorů

Pecková sluchátka dokáží během telefonování přijmout nebo odmítnout další hovory.

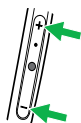
Vyřizování více hovorů	
	Ukončení aktuálního hovoru a přijetí příchozího hovoru
	Stiskněte multifunkční tlačítko
	Odložení aktuálního hovoru a přijetí příchozího hovoru
	Stiskněte a (1 sekundu) přidržte multifunkční tlačítko
	Přepínání mezi odloženým a aktivním hovorem
	Stiskněte a (1 sekundu) přidržte multifunkční tlačítko
	Odmítnutí příchozího hovoru během hovoru
	Poklepejte na multifunkční tlačítko

7.5 Indikátor hovoru

Indikátor hovoru (Busylight) se automaticky rozsvítí, když telefonujete, čímž signalizuje ostatním, že jste právě zaneprázdněni.



Indikátor hovoru



Zapnutí/
vypnutí
LED indikátoru
hovoru

Současně stiskněte
tlačítka **Hlasitost,
zvýšení (Volume up)**
a **Hlasitost, snížení
(Volume down)**

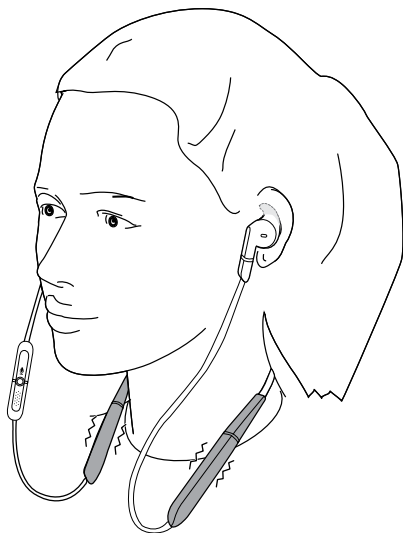
Zapnutí/
vypnutí funkce
indikátoru
hovoru

Současně (3 sekundy)
přidržíte tlačítka
**Hlasitost, zvýšení
(Volume up)** a
**Hlasitost, snížení
(Volume down)**
Případně použijte
Jabra Direct

7.6 Upozornění vibracemi

Pecková sluchátka vibrují při každém zapnutí/vypnutí, připojení k chytrému telefonu nebo počítači, nebo v případě příchozího hovoru.

K zapnutí a vypnutí upozornění vibracemi lze použít aplikaci Jabra Sound+ (chytrý telefon) nebo Jabra Direct (počítač).



7.7 Hlasové pokyny

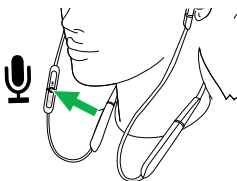
Hlasové pokyny jsou oznámení, která mají navádět uživatele nebo poskytnout aktualizace stavu peckových sluchátek (např. připojení a stav baterie).

Zapnutí/vypnutí hlasových pokynů

Hlasové pokyny jsou ve výchozím nastavení povoleny.

Zapnutí hlasových

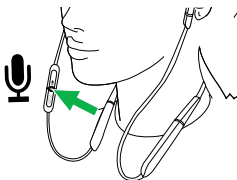
pokynů: Zkontrolujte vypnutí peckových sluchátek a poté stiskněte a (5 sekund) přidržíte tlačítko



Ztlumit/Hlas
(Mute/Voice).

Hlasové povelů vypnutí:

Zkontrolujte vypnutí peckových sluchátek a poté stiskněte a (5 sekund) přidržíte tlačítko



Ztlumit/Hlas
(Mute/Voice).

Případně lze k zapnutí a vypnutí hlasových pokynů použít aplikaci Jabra Sound+ (chytrý telefon) nebo Jabra Direct (počítač).

7.8 Postup resetování

Resetováním peckových sluchátek se vymaže seznam spárovaných zařízení a veškerá nastavení peckových sluchátek.

Po resetování je nutné pecková sluchátka znovu spárovat s chytrým telefonem a/nebo adaptérem Bluetooth (Jabra Link 370). Upozorňujeme, že Jabra Direct musí pecková sluchátka znovu spárovat s adaptérem Bluetooth.

Reset



Resetujte
seznam
párování

Pecková sluchátka musí být zapnutá a nesmí probíhat hovor. Pak současně stiskněte a (5 sekund) přidržte tlačítko **Hlasitost, zvýšení (Volume up)** a **multifunkční** tlačítko. Poté bude nutné pecková sluchátka znovu spárovat.

7.9 Aktualizace firmwaru

Prostřednictvím aktualizace firmwaru lze zvyšovat výkonnost zařízení Jabra nebo přidávat nové funkce.

1. Připojte Jabra Evolve 65e k počítači pomocí USB kabelu nebo adaptéru Jabra Link 370, případně chytrému telefonu pomocí rozhraní Bluetooth.
2. Nainstalujte aplikaci Jabra Direct do počítače, případně Jabra Sound+ do chytrého telefonu.
3. Pomocí Jabra Direct nebo Jabra Sound+ ověřte nejnovější aktualizace firmwaru.

8. Aplikace Jabra Sound+



Aplikace Jabra Sound+



Hudební ekvalizér



Hlasový asistent



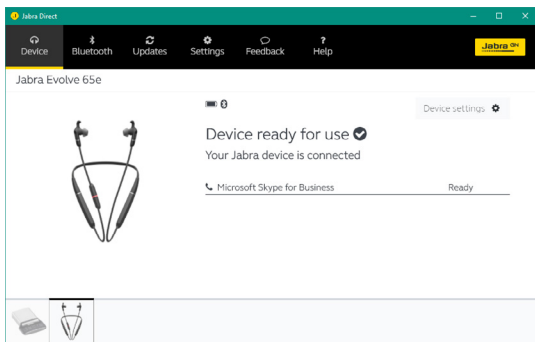
Přizpůsobte si funkce
dle svého gusta



9. Jabra Direct

Jabra Direct je počítačový software, určený k podpoře, správě a zajištění optimální funkčnosti zařízení Jabra Evolve 65e.

Doporučuje se vždy stáhnout a používat nejnovější verzi produktu Jabra Direct.



Ke stažení na jabra.com/direct

10. Podpora

10.1 Časté dotazy

Všechny časté dotazy naleznete na Jabra.com/help/Evolve65e

10.2 Jak pečovat o svá pecková sluchátka

- Pecková sluchátka vždy uchovávejte vypnutá a bezpečně chráněná.
- Zamezte skladování při extrémních teplotách (nad 50°C nebo pod -10°). Může se tím zkrátit životnost baterie a ovlivnit funkčnost sluchátek.
- Pravidelně čistěte sítko na každém sluchátku tak, aby se zamezilo jejich zanesení.

10.3 Náhradní příslušenství

Náhradní nebo doplňkové příslušenství lze zakoupit online na adrese jabra.com/accessories.



S



M



L

Gelový nástavec



S



M

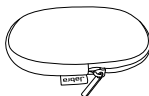


L

Raménko EarWing



Jabra Link 370



Pouzdro

10.4 Použití náhradního adaptéru Bluetooth (Jabra Link 370)

1. Stáhněte si a nainstalujte Jabra Direct 2.0 (verzi 4.0 nebo novější).
2. Připojte dodaný adaptér Bluetooth (Jabra Link 370) k volnému USB portu v počítači.
3. Zkontrolujte vypnutí peckových sluchátek a poté (3 s) přidržte **multifunkční** tlačítko, dokud ve sluchátku neuslyšíte pokyny k připojení a LED dioda nebliká modře. Tlačítko uvolněte.
4. V aplikaci Jabra Direct otevřete kartu Bluetooth a vyhledejte nová zařízení. Vyberte Jabra Evolve 65e a spárujte jej s adaptérem Bluetooth (Jabra Link 370).